

# EL ECO DE SANTIAGO

DIARIO DE LA TARDE

Redacción, Administración e Imprenta, Rua Nueva 13. Teléfono núm. 2.

PUBLICIDAD  
Linea en 3.º pág. 0'25. Sección local 0'50. co  
municados y reclamos a precios convencionales  
Por ley de 1896 cada anuncio pagará 10 céntimo  
por impuesto del timbre.

SUSCRIPCION  
En Santiago, dos pesetas al mes.—Provin  
cia, 6'00 trimestre.—Extranjero, 30 pesetas re  
mesas.—Ejemplar corriente, 10 céntimos, idem  
pasado, 0'30 idem.

Año XXVIII

Lunes 13 de Octubre de 1924

Núm. 13.099

## NOTA DEL DIA

### LA FIESTA DE LA RAZA

Se celebró ayer, en todo el mundo de habla española, la fiesta de la raza. En España no debía haber rincón donde esta fiesta dejase de celebrarse porque ella conmemora el más alto acontecimiento histórico, el descubrimiento de América.

Se dice, y corre de boca en boca la leyenda, que España fué ingrata con Colón, y no hay tal. La Humanidad es la que ha sido ingrata con España, acumulando sobre ella todas las abominaciones de una época. Antes al contrario, España ha sido durante largos siglos el punto culminante del progreso humano, y el rayo cae siempre sobre las cumbres más altas de las montañas.

Desde el puerto de Palos partió Cristóbal Colón con los valerosos tripulantes, en su primer arriesgado y penoso viaje, hacia tierras escondidas entre las brumas del mar, embareando en tres frágiles carabelas, SANTA MARÍA, NIÑA y PINTA, hasta que un viernes, día doce de Octubre de mil cuatrocientos noventa y dos, llegaron a una isla de las Lucayas, que se llamaba, en lenguaje de indios, «Guanahani». Pues de aquellas tierras llegan ahora portadores de estímulos para una relación internacional inquebrantable.

Debemos recibir, pues, a esos mensajeros, con entusiasmo y gratitud, para que nos entiendan mejor, designando como representantes nuestros el amor y el trabajo. Este podría resultar, y así ha de ser, con los ochenta millones de habitantes que hablan el idioma patrio, difundidos entre 8.000.000 de argentinos, 4.000.000 de chilenos, 3.000.000 de colombianos, 300.000 habitantes de Costa Rica, los 3.000.000 de Cuba, 1.300.000 del Ecuador, los 2.600.000 de Guatemala, los 500.000 de Honduras, los 18.000.000 de Méjico, los 700.000 de Nicaragua, los 500.000 de Panamá, el 1.200.000 de Paraguay, los 5.000.000 del Perú, el 1.500.000 de Puerto Rico, el 1.200.000 del Salvador, el 1.100.000 de Santo Domingo, el 1.600.000 del Uruguay, y los 3.200.000 de Venezuela que, juntamente con los 2.000.000 de filipinos y los españoles 21.000.000, podrían asentar las bases de un comercio intelectual y material tan grande y sólido como el más grande y sólido de la tierra.

La FIESTA DE LA RAZA, a más de recuerdo glorioso, debe ser fiesta de homenaje y afecto, y acto de exteriorización de una solidaridad anhelante e indispensable.

A España corresponde, pues, una acción desinteresada, fervorosa y continua para que se sumen en un ideal común y en una solidaridad espiritual inquebrantable, naciones que tienen afinidades de raza, de idioma, de tradiciones y de intereses.

### Notas de un curioso

#### EL FASCISMO DE PIRANDELLO

La inesperada carta en la cual Luigi Pirandello pide ser inscripto entre los fascistas ha provocado un gran revuelo en uno y otro lado de la barricada. Los fascistas están encantados. Los otros, descontentos de que el celebrado dramaturgo se coloque entre los que creen en Benito Mussolini, procuran, en sus periódicos, desacreditar su obra literaria y encuentran exagerados los honores que se le rinden.

Adriano Tilgher, el insigne crítico dramático que puede decirse ha vertido las aguas bautismales sobre la cabeza de Pirandello dramaturgo, y que después tanto ha contribuido a su gloria, como exaltado adversario del fascismo ha sido el primero en dirigir sus flechas contra el escritor tan presto convencido. Un grupo de intelectuales de Roma, adictos al fascismo, gritando muy fuerte, pide se respete la pura figura moral del hombre ilustre que fija su interés artístico del mundo entero.

A esta, Tilgher responde: «El que se lanza a la lucha política, sobre todo en tiempos tan duros como los que estamos atravesando, no puede pretender que el adversario no le dirija golpes. Por esta razón, si siempre estoy dispuesto a ensalzar a Luigi Pirandello como dramaturgo, no puedo hacer lo mismo con el hombre de partido que me es el mío. Además, los periódicos fascistas, elviciando el respeto debido a Roberto Braeco y otros ilustres escritores, los han combatido despiadadamente.»

#### AL CABO DE LOS AÑOS MIL...

El condado de Devón (Inglaterra) está vivamente intrigado por una sensacional historia de herencia, que toca de cerca a gran número de vecinos.

En el caso que hace ciento veinte años un habitante de Torquay, Thomas Webber, emigró a América, donde después de mucho trabajar y meterse en negocios, hizo una fortuna colosal.

El hombre que tenía un hijo se disgustó con él vivamente, desheredándolo al morir.

El testamento establecía que la herencia no podría ser recogida sino por los descendientes de la séptima generación. Se acerca el plazo de liquidar. La fortuna del original Webber se ha duplicado, siendo actualmentes de varios miles de libras esterlinas; pero la descendencia del emigrado ha aumentado en términos fabulosos, sumando hoy día varios centenares de aspirantes que encaminados a sus abogados respectivos se prevén a sus intereses.

Se prevé — y es comprensible que así ocurra — que en delucidar quién de quienes heredan pasarán varios años.

Desde luego. ¡No faltaba más! ¿A que nombrar si no abogados?

El condado de Devón está de suerte. Se aburrían sus pebladores y les ha venido de ultratumba un asunto que dará juego y se prestará a comentarios. Eñhorabuena, respetables y desconocidas comadres del rincón londinense; os espera largo y sabroso «cotilleo» mis plácemes, ilustres letrados; os aguardan sustanciosas minutas...

Al único que no felicito es al difunto. ¡Cómo le van a poner los husos, si es que le queda alguno sano!...

—Yo mando mucho más en mi casa que el rey en la suya.

—Hombre, si acaso mandarás igual.

—No; porque al rey le basta mandar una cosa para que la obedezcan, y yo tengo que mandarla diez o doce veces para que me hagan caso.

### COMENTARIOS

#### La crisis del socialismo

Algunos escritores acaban de descubrir que las ideas socialistas están en crisis. Es una novedad para ellos, y se apresuran a gritar al mundo la novedad que han descubierto. Todos los días hay gentes de tierras adentro que, desembocando en nuestras costas, descubren el Mediterráneo. Pero hace miles de años que el secreto del mar latino está roto. Lo mismo ocurre con las ideas del socialismo: hace mucho tiempo que estaban en crisis; más aún, total y absolutamente desechadas. Hay un socialismo moderno, que después de pasar por los utopistas, cristaliza en Marx y en su obra *El Capital*. Pero su modernidad es aparente: remueve ideas y procedimientos del Estado romano en los últimos siglos del Imperio, y más allá está Esparta, y más lejos, probablemente, el Perú; y en la sombra de los siglos pretéritos tal vez duermen civilizaciones que se acrisolaron y perfeccionaron víctimas del socialismo. La crisis de estas ideas, como el descubrimiento del Mediterráneo, data de miles de años.

Nada tan sorprendente como el asombro con que algunos de esos escritores comentan este fracaso ideológico. Hace años que en los propios doctores del socialismo vienen hablando de la revisión de sus doctrinas. Esta palabra «revisión» era un eufemismo. En realidad, se trataba de sustituir unas doctrinas muertas por otras capaces de resistir el análisis bajo el cual habían sucumbido las primeras. El intento ha sido estéril, porque se pretendía conservar la raíz de la doctrina socialista y su aspiración última trazando un nuevo puente doctrinal entre ambas, y esa pretensión es irrealizable.

### Figuras del día



El exgobernador de Barcelona general Losada que ha marchado al campo de Gibraltar para hacerse cargo del mando de dicha plaza.

El socialismo es la amalgama de un sentimiento de rebeldía contra una organización social aquejada por doleres e injusticias notorios y de una doctrina superpuesta a aquella. Lo esencial del socialismo, lo que le ha dado su vitalidad y le ha permitido difundirse entre las multitudes y ganar en unos lustros tantos adeptos, es aquel sentimiento. Lo esencial, pero no el exclusivo, porque ese sentimiento le comparte el socialismo con muchos otros factores sociales no socialistas. Todos los hombres de espíritu generoso y de ojos bastante claros para contemplar la realidad sin deformarla, participan de ese sentimiento. Pero no se suman ni sumarán nunca al socialismo, por los errores doctrinales y de procedimiento que le caracterizan.

Los socialistas, para monopolizar tal sentimiento, comenzaron por hacer de su partido un partido de clase. El grito: «Proletarios del mundo, uníos,» y el aserto: «La emancipación de los trabajadores ha de ser obra de los trabajadores mismos,» ha sido el primero y más trascendental de sus errores. Con ello establecieron la divisoria entre la clase asalariada y el resto de los hombres, y se condenaron al fracaso. Después forjaron una doctrina económica, de la cual surgió su doctrina social, y la coronaron con fórmulas de organización, que se agitaban en lontananza como una bandera y un ideal. Pero ninguno de los teoremas de aquella doctrina económica ha resistido la discusión. El libro de Marx, *El Capital*, donde se pretende reducirlos a sistema, es, a pesar de sus pretensiones científicas, el más incoherente y farragoso conjunto de absurdas proposiciones y de ilógicos raciocinios que pueda darse. Maravilla la autaridad de que ha gozado durante cierto tiempo; ese prestigio debe atribuirse en parte a la exactitud de muchos de los hechos en que está apoyado, en parte a la importancia política y social de las fuerzas que lo acogieron como Biblia y su parte también a los enojos e ingrate de su lectura, que lo ha sustraído a la reflexión de muchos de sus entusiastas. Porque es un hecho comprobado que la mayoría de los socialistas, sin excluir a sus caudillos no han leído *El Capital*, y desde luego no han meditado sobre sus teorías fundamentales, — sobre todo la del valor, — con ánimo de encontrar por sí propios la verdad; de otro modo, hubiera advertido la endeblez y la incongruencia de aquel engendro.

Las ideas y las fórmulas del socialismo están deponidas para todo hombre culto desde que el australiano Max Hirsch publicó, en 1901, su obra admirable: «*Democracy versus Socialism*,» obra que editada en Londres por la casa Macmillan and C., ha contribuido más poderosamente que ninguna otra, a disipar los mirajes y espejismos que atraían hacia el socialismo a intelectuales de buena fe. Lo que ha fracasado ahora no son las ideas, sino la acción socialista, el socialismo como órgano de gobierno, y lo que está en crisis es la fe de las masas en el socialismo como remedio de las injusticias sociales y como instrumento para desterrarlas. Y por esto precisamente el actual instante es interesantísimo y decisivo para el porvenir de las sociedades contemporáneas.

El socialismo marxista ha gobernado en toda su pureza en Rusia. Los métodos de gobierno allí empleados no han sido hijos de la mente de Lenin y sus colaboradores; ha sido la aplicación de las fórmulas socialistas y de los procedimientos necesarios para emplearlas. Las consecuencias

## D. DELA TORRE

Tiene el gusto de participar a su numerosa y distinguida clientela que de regreso de compras presenta una bonita y variada colección de sombreros para la próxima temporada.

Rua del Villar, 78, 1.º

a que se llegó entre las cuales desearon dos: miseria y tiranía, no fueron el fruto del estado social en Rusia o de las condiciones nativas de las razas que la pueblan, sino los resultados inevitables de las fórmulas socialistas, tal como lo había pronosticado, siguiendo la cadena de los efectos con un rigor lógico inexorable en el libro citado, Max Hirsch, que no era un conservador, en el sentido corriente de esta palabra sino un reformador y casi un revolucionario. Gobierna en Inglaterra, absteniéndose de realizar y aun de intentar una política socialista, tanto porque políticamente se lo impiden las realidades parlamentarias, como porque, sin esto se le impedirían también las realidades económicas y sociales. Gobierna, en fin, en Dinamarca y aquí obtiene un buen éxito, aunque menos resonante de lo que corresponde a su fortuna, porque la nación donde despliega su actividad es de rango secundario. Pero ese buen éxito está logrado precisamente a condición de abandonar toda fórmula socialista y proceder como un honrado y sincero partido liberal. Su magnífica ley sobre contribución territorial es vivo ejemplo.

Este fracaso del socialismo en acción y el desencanto consiguiente en las multitudes, abre la oportunidad y plantea la necesidad de sustituir un ideal fracasado con otro ideal realizable. Esto ha de ser obra de partidos liberales, innovadores y con suficiente sentido gubernamental. ¿Podrán existir en España? ¿Hay pensadores que les comuniquen las doctrinas y hombres de acción que los organicen? Esto es fundamental para nuestro futuro. Porque si la experiencia ha desacreditado una utopía, la persistencia del sentimiento que la forjó antes, la hará renacer bajo otra forma acaso más peligrosa, si fuerzas sociales y políticas previsoras no cumplen a esta hora su misión y su deber.

BALDOMERO ARGENTE

### De un archivo ageno

#### POR QUE NO HABLAN

El señor Clemenceau ha entrado en estos días en su octogésimo tercer aniversario.

Varios periodistas se han dirigido, con objeto de verle, al refugio campestre en donde vive «el Tigre».

Clemenceau los ha llevado al jardín, lleno de flores, cuyos tintes otoñales admiraba con gusto de artista y con la inteligencia del agricultor.

Con estas frases se mostró irreductible a toda inteviu.

—Me gustan las flores, además de por su belleza, porque no hablan.

### - El "gordo" en Tuy -

Como ya dijimos el sábado, el premio de los dos millones del último sorteo de la Lotería correspondió a Tuy.

El billete número 1.348, que fué el de la suerte, se vendió casi en su totalidad en Tuy.

Sólo dos décimos fueron devueltos. Los restantes están muy repartidos.

Tienen décimos o fracciones los redactores de «La Integridad».

D. Canuto Santolaya se quedó con un décimo.

Uno o dos décimos, D. Rafael García oriundo de Tuy en donde pasó unos días hace poco y estableció en Madrid con taller de fundición.

Otro el administrador señor Gándara, al comerciante y ex teniente alcalde D. Agustín Blanco Arias, 5 pesetas a su cuñado el almacenista D. Cándido del Barrio; otras 5 a un vecino de Rebordanes cuyo nombre se ignora; 3 pesetas a los redactores de «Integridad» y otras pequeñas participaciones al portador.

Otro décimo le adquirió un ilustre capitular de aquella Iglesia Catedral cuyo nombre se reserva y el cual, según recuerda Gándara, dió una participación de cinco pesetas en el mismo momento de comprarlo a un veraneante de Caldeas.

Otro décimo lo adquirió Gervasia

Y vela por encargo de D. Venancio Varela quien repartió participaciones dándose la circunstancia de cederle una de dos pesetas a una de las hijas del también agraciado D. Canuto Santolaya.

Llevaba cuatro pesetas el capellán D. César Novas y partes menores otros parientes.

Otro décimo le adquirió un bañista de Caldeas cuyo nombre aun no se conoce.

También ha sido afortunado con un décimo el ganadero D. José Fernández casado con una hija del finado industrial señor Rendo.

Se ignora lo que de este número pueda haber atravesado la frontera portuguesa, aunque, desde luego, sería muy poco.

### INCENDIO EN LA CORUÑA

#### La Fábrica del Gas

Un pánico enorme se apoderó del público en la Coruña el sábado al saber que se había iniciado un incendio en el gasómetro de la fábrica del gas.

El fuego se inició en la siguiente forma:

Picando una caldera para pintarla, varios obreros, se descubrió un agujero de escape.

Rápidamente quiso taponar el obrero José Castelo, con un soldador eléctrico.

La chispa prendió en el fluido que contenía el gasómetro, 3 253 metros cúbicos, quemando la cara al obrero. Este huyó seguidamente.

El fuego tomó rápido incremento.

Como la fábrica está situada cerca del centro de la población y rodeada de viviendas, se mandó desalojar rápidamente las casas por temor a las explosiones.

La alarma que se produjo en la población, ha sido grandísima.

Muchísimas familias huyeron al campo, marchando otras a la península de la Torre de Hércules y al monte de Santa Margarita.

Automóviles, coches de punto, y los tranvías de Sada, salieron abarrotados de personas.

Después de grandes trabajos se pudo al fin conjurar el peligro empujando sacos de arena.

Las autoridades marcharon al lugar del suceso.

También se hallaban allí fuerzas militares para vigilar las casas abandonadas.

A consecuencia del incendio, parte de la población quedó sin luz. Falto también el gas en las cocinas.

Poco después de las nueve y media de la noche, quedó el incendio sofocado totalmente.

Cuanto mayor era el pánico, nadie quedó en las calles inmediatas a la fábrica.

Los bomberos también hubieron de marchar, pues sus servicios nada resolvieron en caso de que ocurriera la explosión que se temía.

Solamente permanecieron en aquellos lugares, las autoridades, las fuerzas militares y el personal técnico de la fábrica.

En medio de la enorme expectación subieron en aquel momento a encima del depósito, grande, el dueño de la fábrica de fundición, don Julio Wonenburger y un operario de este.

Ambos abrieron en el techo de la caldera depósito un grifo viejo que no se usaba y un boquete, dando de este modo salida al gas y quedando conjurado el peligro.

Ha sido verdaderamente providencial que no ocurriera una gran catástrofe.

Puede afirmarse que la mitad del vecindario de La Coruña se había alejado de la ciudad.

A las diez de la noche, volvió la gente a sus viviendas.

Se elogia grandemente el proceder del fabricante señor Wonenburger y del obrero que le acompañó a abrir el grifo y el boquete sobre la caldera.

Tarjetas de visita y toda clase de impresos se hacen en los talleres de este periódico. Prestos económicos

# Banco Español del Río de la Plata

HUERFANAS, 2.

## Carreras ciclistas

Se celebraron ayer en la pista de Santa Isabel con gran concurrencia.

Tomaron parte en las carreras de bicicletas y en las pedestres gran número de aficionados.

He aquí la lista de los vencedores:

**Carrera Infantil para menores de 13 años.**

- 1.º Santiago Castiella.
- 2.º José Fando.
- 3.º Ismael Vidal.

**Carrera ciclista Regional de Aspirantes.**

- 1.º Juan Tristán.
- 2.º Antonio Nieto.
- 3.º José Mesquera.

**Carrera Infantil para mayores de 13 años**

- 1.º Ricardo Rodríguez.

- 2.º Antonio González.
- 3.º Roberto Trillo.

**Carrera pedestre de 1.000 metros.**

- 1.º José Martínez, de la Sociedad «Club Deportivo Alfonsino».
- 2.º Rufino Vázquez, id. id. id. id.
- 3.º Alfonso Puente.

**Carrera ciclista Mercantil-Escolar.**

- 1.º Luis Mariño.
- 2.º Andrés Pereira.
- 3.º Manuel Amigo.

**Carrera ciclista Campeonato Provincial.**

- 1.º Alejandro Calvo, de Santiago.
- 2.º Enrique Botana, de la Coruña.
- 3.º Manuel Veiga, de Ferrol.

**Carrera ciclista de Cintas.**

- 1.º Higinio Nartallo.
- 2.º Manuel Fando.
- 3.º Juan Díaz Lagusa.

## ALCYON

siempre vence.

Todos los primeros, segundos y terceros premios de las Carreras Ciclistas organizadas por la sociedad «UNION CICLISTA COMPOSTELANA» fueron ganados con bicicletas

### ALCYON

¿Quiere usted ganar unas carreras ciclistas? monte una

### ALCYON

Representante: HONORINO MENDEZ

Plazuela de Fuenterrabia, 1.-Santiago

## GALICIA

En una taberna de Santalla, del municipio de Triacastela, unos ocho individuos que allí entraron entablaron una discusión con un soldado de artillería de Larache Angel Castro Lagares, que está disfrutando dos meses de licencia por enfermo, y le agredieron con palos, piedras y navajas, causándole cuatro heridas en la cabeza, dos en la espalda y una en el labio superior con pérdida de dos dientes y una muela. Los agresores ingresaron en la Cárcel de Becerreá.

En el antiguo monasterio de Monfere, uniera su suerte ante el altar, con el indisoluble lazo del matrimonio, la bella señorita Marcelina Rege, ilustrada profesora de instrucción primaria, y el joven propietario de automóviles en Puente deume D. Manuel Blanco Cortizas.

Dicen de Vigo que hallándose en la Rivera del Barbés, Pura Calvo, intentó suicidarse, arrojándose al mar. Pura tiene 26 años de edad y es vecina de Coysa.

Conducida al Ayuntamiento manifestó que careciendo de recursos y hallándose en una situación muy angustiosa, había pensado en poner fin a su vida.

La desgraciada mujer es soltera y tiene dos hijos de corta edad.

Se ha cometido un robo en el vagón núm. 3.496 acoplado en Mouferte al tren núm. 1.443, que llega a La Coruña a las seis y cincuenta minutos.

Al abrirlo en la estación de esta capital, se advirtió que de dicho vagón habían sustraído unos 40 kilogramos de tabaco y varios más de perfumería.

En el puerto de Vigo entraron los vapores siguientes:

De Burdeos, el «Eubea», con 166 pasajeros en tránsito para Buenos Aires. Tomó 54.

—Procedente de Nueva Yor, «La Buerdonai». Desembarcaren 196 pasajeros y conduce 166 en tránsito para Burdeos.

Trabajando en la casa que construye en el Cerezal, (Becerreá), don Manuel Núñez, se cayeron del andamio el cantero de La Estrada Pedro Vilar Andión, de 73 años, y el niño de 14 Ricardo Piñón Vila. El anciano se fracturó el cráneo y falleció dos horas después y el chico sufrió lesiones de escasa importancia.

Ha sido nombrado director médico de la Estación Sanitaria del puerto de Ferrol, don Valentin Matilla Gómez.

Se le ha concedido licencia para contraer matrimonio con doña Silvia Vázquez Solá al teniente de Infantería (E. R.) don José Barreiro Pudiflo de la Reserva de Vigo.

En Coruña quedó ultimada la instalación en el piso principal del Palacio Ayuntamiento de la exposición de frutos, flores, plantas y adornos.

### Los que mueren

En Orense, doña Rita Alvarez Saldado.

## Los soldados de Galicia

Han sido llamados a filas 85.000 hombres. A las cajas de Galicia corresponden los siguientes:

- La Coruña, 643.
- Santiago, 473.
- Batzanos, 547.
- El Ferrol, 366.
- Lugo, 729.
- Monzón, 407.
- Mouferte, 710.
- Orense, 554.
- Allariz, 616.
- Valdeorras, 411.
- Pontevedra, 215.
- La Estrada, 460.
- Vigo, 684.

### ASOCIACION DE CULTURA MUSICAL

## El concierto de mañana

Mañana martes 14 a las siete y media de la tarde, tendrá lugar el segundo concierto de la temporada, que estará a cargo del célebre violinista húngaro Telmauyi, y el pianista Christianson. Los señores socios que no tengan aún los correspondientes billetes de entrada, pueden recogerlos en la taquilla del Salón Teatro, de once a una y desde las cuatro de la tarde. A continuación publicaremos el interesadísimo programa de este concierto y datos biográficos de los artistas.

### EMIC TECMANYI

Nació en Arad (Hungría) el año 1892. Su padre fué un ilustre filósofo y su madre perteneciente a la nobleza. Comenzó el estudio del violín a los siete años haciendo rapidísimos progresos. A los trece años se le propuso emprender una excursión artística como violinista, a lo que se opuso la familia, pues no quería presentarlo como niño prodigio. Estudió el violín con Habay, así como también armonía, contrapunto y composición.

Terminados sus estudios académicos, Telmauyi se dirigió a Berlín, logrando aquí su primer éxito como concertista. Bien pronto hizo «tournees» por Alemania, Austria, Hungría, Polonia, Finlandia, Suecia, Noruega, Holanda y Estados Unidos, obteniendo por doquier calurosos testimonios de admiración. Especializado en la interpretación de J. S. Bach, ha dado recitales consagrados a este compositor. También ha actuado como director de orquesta, dando a conocer fuera de su país la producción húngara moderna.

### CH. CHRISTIANSEN

Nació en Copenhague el año 1884 y estudió piano y composición en el Conservatorio de su ciudad natal, ampliando después sus estudios en Berlín con el Prof. Breithaupt. Actualmente está encargado de una clase de piano en el Real Conservatorio de Copenhague. Como pianista ha actuado en los países escandinavos, Alemania, Austria, Rusia y en París.

### PROGRAMA

- I
- Concierto en sol menor, Bruch.
- Allargo moderato.
- Adagio.
- Allargo enérgico.
- II
- Sonata en la mayor op. 47 Beethoven
- (Kreutzer)
- Adagio sostenuto.—Presto.
- Andante con variazioni.
- Finale: Presto.
- III
- Nocurno. Chopin.
- Marcha turca. Beethoven-Auer.
- Zephir. Hubay.
- Les Filleses. Hubay.
- Descanso de 15 Minutos.

Los CURSOS de la Asociación comprenden DIEZ meses musicales de Septiembre a Junio durante los cuales se celebrará un mínimo de DIEZ grandes conciertos cuya audición será EXCLUSIVAMENTE para los socios. Las personas que deseen inscribirse

como socios pueden solicitarlo durante el día de mañana en la taquilla del Salón Teatro y satisfarán además de una cuota de entrada de cinco pesetas, la mensual de CINCO pesetas los caballeros, con opción a una invitación de señora de la familia. En cambio se establece una cuota individual de TRES pesetas para los hijos o las hijas de los señores socios sometidos a tutela paterna y que por lo tanto, vivan con sus padres, así como también idéntica cuota para los estudiantes. A partir de Noviembre próximo la cuota de entrada será elevada a DIEZ pesetas.

## Las linfas embrujadas

POR

M. FUENTES JORGE

De venta en la Librería Editorial EL ECO

## SANTIAGO

Muy brillante reulizó la procesión del Pilar que se celebró ayer tarde y en la cual condujo el estandarte el capitán retirado de la guardia civil y jefe de municipales señor Salinas.

Asistieron al acto muchas señoras alumbrado y gran número de caballeros con vela.

Rompía la marcha la guardia civil de cabalera cerrándole la banda de música municipal.

La función religiosa también resultó muy solemne y a ella concurren muchos fieles.

Han sido denunciados, el cochero Ramón Lene Maroño, por no usar la gorra reglamentaria; y un comerciante por infracción del descanso dominical y Julián Costa Heredia y su esposa por maltratarse mutuamente en su domicilio.

El alcalde Sr. Díaz Varela, acordó anunciar diez plazas de aspirantes a guardias municipales. Serán provistas entre los solicitantes que reúnan las condiciones fijadas en el Reglamento.

En la oficina de la guardia municipal denunció José Otero Prieto, que un doméstico que tenía a su servicio, desapareció de casa hace trece días, en compañía de 50 pesetas que guardaba en un baúl.

Se ha incorporado a la sección de la guardia de Seguridad de Santiago, el sargento D. Ildefonso López Sobrino, que prestaba sus servicios en Madrid.

Por orden del Veterinario municipal, fueron enterrados siete kilos de pescado que estaban en malas condiciones para el consumo público.

Fueron denunciadas Josefina Alber y Salvador Mellid por promover un escándalo e insultar a los guardias municipales.

Apenas hay un enfermo que no use el Elixir Estomacal de Baiz de Carlos en cuanto se presentan las primeras molestias de la digestión, porque en el mundo entero se sabe que es el medicamento más eficaz para curar los dolores del estómago.

El jefe de la Guardia municipal D. Guermindo Salinas, nos ruega demos las gracias a todas las personas que han tenido a bien acompañarle con vela en el Rosario del Pilar, así como también a las que se le remitieron a su domicilio.

Llegaron de Coruña los representantes de la Unión Coral Artística Compostelana y del coro «Cantigas e Agarimos» que habiéndolo a la inauguración del mausoleo a Chané. Vienen muy satisfechos de las atenciones recibidas en la ciudad herculina.

En el próximo mes vendrá a Santiago el orfeón coruñés «El Eco» con el fin de dar un concierto. Con tal motivo el de Santiago tiene el propósito de regalarle un estandarte.

## De sociedad

Han llegado: De sus posesiones de Calo doña María Tarrío, viuda de Otero, e hijos. De la Coruña, nuestro querido compañero es la prensa D. Agustín Barreiro. De San Andrés de Illebre, D. José Ben Boo.

Es esperado en esta ciudad nuestro querido amigo el ilustrado hombre de negocios D. Manuel García Blanco, que viene, con su distinguida familia al objeto de asistir a la inauguración del Colegio de la Inmaculada Concepción que dirigirán los Hermanos de las Doctrinas Cristianas y en el cual recibirán enseñanza gratuita 400 niños pobres.

El miércoles irán los Sres. García Blanco a Los Placeres en donde asistirán a la colocación de la primera piedra de una capilla que va a construirse en el colegio allí establecido, y cuyos gastos costean. Asistirán a este acto el Arzobispo de Santiago Sr. Lago, que bendicirá la primera piedra, y el Rector de la Universidad Señor Blanco Rivero.

Llegó a Santiago el bizarro y culto teniente de la Mehalia Xerifana D. Francisco García Acebal, que viene herido. Padece este valeroso militar una herida en la pierna izquierda que le obliga a moverse apoyado en muletas y que le fué causada en la acción que nuestras tropas libraron el día 28 del mes último, en el poblado de Zinat. Aquí será operado.

Reciba nuestro saludo de bienvenida el valiente oficial a quien acompaña un asistente more.

Hemos tenido el gusto de saludar en esta ciudad a nuestro querido amigo el brillante

escritor D. Victoriano García Martí que uno de estos días regresará a Madrid con su señora madre.

Han salido: Para Sevilla, con objeto de asistir al Congreso Médico, el Dr. Devesa.

## INSTRUCCION PUBLICA

Han sido elevados a la Dirección general los expedientes de jubilación incoados voluntariamente por Don Saturnino González, de Garabatos y doña Teresa Boate.

Ha presentado la renuncia del cargo de maestro interino de Ironeada, basándose en que se halla enfermo.

Don Leopoldo Ventúa, solicita en la Dirección general ser nombrado por el turno sexto, maestro de la escuela de Santa Ana, en el Ferrol, dejando sin efecto su designación para la de Pungaire, Viana, inserta en la «Gaceta» del 25 pasado.

La «Gaceta» publica una disposición ordenando que se verifiquen las oposiciones restringidas a que se refiere el artículo cuarto del Estatuto General del Magisterio, para proveer nueve plazas de primera categoría, con ocho mil pesetas, nueve de segunda con siete mil, 19 de tercera con seis mil, 19 de cuarta con cinco mil, treinta y siete de quinta con cuatro mil y sesenta y cuatro de sexta con tres mil quinientas.

Existe igual número de plazas para otras tantas maestras.

Los maestros y maestras que deseen tomar parte en estas oposiciones, remitirán una memoria detallada de la organización e iniciativas adoptadas en sus respectivas escuelas.

Esta memoria servirá como ejercicio de declaración de aptitud para tomar parte en la oposición.

Después de hechas las eliminaciones preliminares, se anunciará la fecha del concurso de oposición.

También se dispone que los maestros y maestras que figuran en el escalafón de derechos limitados, disfrutando sueldos de 2.500 a 3.000 pesetas, pueden solicitar ser admitidos en la práctica de los ejercicios correspondientes al ascenso, ante un tribunal de la sección administrativa de la provincia en que presten sus servicios.

La asociación de estudiantes de Farmacia celebró sesión para elegir la junta que ha de dirigirla durante el presente curso. El acto fué presidido por el Decano resultando elegidos: Presidente el Sr. Díaz Quijada; Vice Presidente el Sr. Carrasco; Secretario Sr. Pérez Sánchez; Vice Secretario, Sr. Ausategui; Tesorero Sr. Pagarro, Vice-Tesorero, Sr. Flor; Bibliotecario, Sr. Bravo y Vocales los Sres Jané Gall, Gonzalez, Lepe y Castello.

Se ha solicitado de la Escuela Normal de Maestras de la Coruña, el título de maestra de primera enseñanza de D.ª Pilar Concepción Uribe Cerrales.

Se comunicó al Director del Instituto de Orense el ascenso de 500 pesetas por el 4.º quinquenio del profesor de dicho centro don Ernesto Rivas.

Se ofició al gobernador civil de Pontevedra felicitándole por su nombramiento y ofreciéndole la cooperación del Rectorado para todo lo que con el servicio público se relacione.

**Antonio de la Riva Inelán**  
**AGENCIA DE ADUANAS**  
 COMISIONES, CONSIGNACIONES, TRANSITOS Y SEGUROS MARÍTIMOS  
 García Olloqui, núm. 15.-VIGO

**REGISTRO CIVIL**  
 Movimiento de población hasta las seis de la tarde  
 Nacimientos.—María del Carmen Capinel del Río, Carmen Rodríguez Sánchez, Mercedes Martínez Roposo, y Avelino Quintans Iázar.  
 Defunciones.—Ninguna.  
 Matrimonios.—Manuel Villar Fernández con Amalia Celia Rodríguez.

## Las grandes novelas de la pantalla ilustradas con fotografías

- Por la puerta de servicio, 2 pesetas.
- El hijo de la parroquia, 1.º50.
- Esposas frívolas, 2 pe etas.
- La coqueta irresistible, 2 pesetas.
- Parísette, 2 pesetas.
- Judex, 2 pesetas.
- La huertanita, 2 pesetas.
- El capitán Kido, 2 pesetas.
- Los parias del amor, 2 p etas.
- Las dos niñas de París, 2 pesetas.
- El hombre de las tres caras, 2 pesetas.
- El hijo de pirata, 2 pesetas.
- La amordazada, 2 pesetas.
- Barrahas, 2 pesetas.
- Pimentilla, 2 pesetas.
- La tragedia del carro de Luyon, 2 pesetas.
- La duena del mundo, 2 pesetas.

## Sociedad General Gallega de Electricidad

### DIVIDENDO A CUENTA

El Consejo de Administración, de acuerdo con el artículo 23 de los Estatutos, acordó pagar, de las utilidades, del presente ejercicio, desde primero de Noviembre próximo, un dividendo de 3 por 100 de interés libre de impuestos, a las acciones de las Sociedades fusionadas, contra presentación de los cupones siguientes:

Acciones de la Electricidad Popular de Vigo y Redondela, la serie, cupón número 11; 2.ª serie, cupón número 21; 3.ª serie, cupón núm. 13; 4.ª serie, cupón núm. 5.

Acciones de la Sociedad de Gas y Electricidad de Santiago, cupón número 32.

Acciones de la Sociedad General Gallega de Electricidad, cupón número 24.

El pago se verificará en las oficinas de la Sociedad, en la Coruña, Ferrol, Santiago, Villagarcía y Vigo, y en los Bancos: Sobrinos de José Pastor, en la Coruña, Ferrol y Vigo; Hijos de Olimpio Pérez, en Santiago y Villagarcía; Sindicato de Banqueros de Barcelona; Banca Marañón y Soler y Torra Hermanos, en Barcelona; Soler y Torra Hermanos y Banco Internacional de Industria y Comercio de Madrid.

La Coruña, 6 de Octubre de 1924. —El vocal secretario, Demetrio Sallierio.

PERRO DE PERDIGES.—Se vende, en Pastoriza 16 darán razón.

## LA EMPRENDEDORA

Tiene el gusto de comunicar a su distinguida clientela que desde el día 22 ha suspendido el servicio de Omnibus de las ocho de la mañana a Coruña por un trimestre.

Los servicios establecidos por esta Empresa y así como el horario es el siguiente:  
 Omnibus Rápidos a Vigo tres y cuarto tarde  
 » « a Coruña cinco y media »  
 » « a Nova Muros 7 3/4 mañana.  
 » « a Betanzos 12 1/4 »

Servicio de Turismos salidas de Santiago

Para Coruña 8 1/2 y 11 mañana y 5 tarde. Para Vigo 10 mañana y 5 tarde. Pronto nuevos servicios.

## Copias a máquina

Se hacen Programas, Lecciones y toda clase de trabajos a precios económicos. Razón en Eco de Santiago.

## CALLOS

Si sufre V. de los pies es porque quiere. Compré hoy un tarro del patentado

## UNGUENTO MAGICO

y en tres días se verá libre de callos, y durante 7 días sus pies y ojos de gallo. Pruébelo y quedará asombrado. Pídalo en farmacias y droguerías. 1.º50. Por correo 2 pesetas. Farmacia Puerto. Pla. San Ildefonso, 4.—Madrid.

**Teatro Principal**  
 ESPECTACULOS EMPRESA FRAGA (S. A.)  
 HOY lunes 13 de Octubre de 1923 HOY  
 — A LAS SIETE Y MEDIA Y DIEZ Y MEDIA —  
 Funciones populares  
 GRANDIOSO EXITO DE  
**—: CARMEN y Wernoff —:**  
 CON SU DRUMS  
**—: Selvaggio —:**  
 EN SUS ORIGINALISIMOS TRABAJOS  
 EN LA PANTALLA  
**EL CIGARRILLO**  
 Creación del gran actor SIGNORET  
 Butaca 1 peseta. General 0-25

Telegramas y telefonemas

REUNION DEL DIRECTORIO

Madrid 13
La del sábado
Terminó a las nueve y veinte de la noche...

de la guerra por haberse separado del partido fascista.

BOLSA DE MADRID

Facilitada por el Banco Español del Río de la Plata

VALORES

Table with columns for DIA 13 and VALORES, listing various securities and their prices.

CAMBIOS

Table with columns for CAMBIOS and various currencies like Coronas, Dólares, Francos, etc.

Viaje aéreo

Madrid 13
De Alemania a América
De Friedrichshafen salió en las primeras horas...

Hasta la hora de cerrar este número no hemos recibido más telegramas que los anteriores.

ANUNCIOS

SE VENDE un lugar acasurado próximo a Santiago...

CASA DE CAMPO.—A once kilómetros de Santiago...

SARNA

Antisármico MARTI
el único que cura sin Baño: Véndese en todas las farmacias.

SE ARRIENDA en calle céntrica una espaciosa sala amueblada...

Varias noticias

Madrid 13
El gobierno francés proyecta aumentar los sueldos a los funcionarios...

A pagar a plazos

-Crédito Nacional-

PLAZA ANTONIO LOPEZ, 15
BARCELONA

Ya han llegado las hermosas estufas de petróleo marca «TORRE»...

Recorte y mande el adjunto Boletín de compra al CREDITO NACIONAL...

VOZ E. BOLLETIN DE COMPRA

Yo, el abajo firmado, declaro comprar al CREDITO NACIONAL una estufa «TORRE»...

Al contado, 15 por 100 descuento. (Borrado el modo de pago que no se escoja.)

Form with fields for Name, Address, City, and other personal details.

Aserradero Barreiras

(Camino Nuevo)
Compra y venta de maderas de pino.

Molinería Barreiras

(Camino Nuevo)
Entrega de la molienda en el acto.

Se venden las casas núm. 14 de Pitelos y núm. 1 del Pisón.

ANTONIO CARRO

MEDICO-DENTISTA
TORAL, 6.-SANTIAGO
Especialista en las enfermedades de la boca y dientes.

Red Star Line

COMPANIA DE NAVEGACION BELGO AMERICANA
Servicio regular de vapores correos VILLAGARCIA-CUBA-MEXICO

De acomodación para clase única sin distinción de categorías...

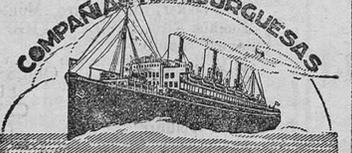
PRECIOS DEL PASAJE CLASE UNICA
HABANA. . . . . 539'50 pts.
VERACRUZ. . . . . 582'75 "

Se reservan plaza en firme previo depósito de cien pesetas por cada una.

A. CARDONA.—Vigo.

Consignatario en VILLAGARCIA
José Pérez Fernández

Méndez Núñez, 43 Telé. { Pérez Fernández
Teléfono núm. 39 Telé. {



Servicio fijo y rápido de vapores correos

HAMBURGO-SUDAMERICA
Linea extra rápida.—De Vigo para Santos, Río Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.

4 de Noviembre CAP NORTE
11 de Noviembre GAP POLONIO
20 de Noviembre MONTE SARMIENTO

Precios en 3.ª clase, plas. 482'80
Tercera clase en camarote del «Cap Norte» plas. 557'80

Linea directa.—De Vigo para Montevideo y Buenos Aires (vía las Palmas)

23 de Octubre ESPAÑA
27 de Noviembre LA CORUÑA

Precio en 3.ª clase, plas. 482'80
Tercera clase en camarotes 557'80

Hamburgo América Linie
Linea rápida.—De Vigo para Río Janeiro, San Francisco de Sul y Buenos Aires

14 de Octubre WURTTEMBERG
11 de Noviembre BADEN
3 de Diciembre BAYERNE

Precio en 3.ª clase, plas. 482'80
Tercera clase en camarotes 557'80

Linea rápida.—De Vigo para la Habana Veracruz y Tampico:

27 de Octubre HOLSATIA
5 de Diciembre TOLEDO

Precio en 3.ª clase para Habana 539'50
En 3.ª clase para México plas. 582'75

Los menores de 2 años conducidos gratuitamente.

Muy importante es saber que todos estos vapores ofrecen a los pasajeros de tercera clase instalaciones modelo...

Para todos los informes dirigirse a los Agentes en Vigo: Sucesores de ENRIQUE MULDER.

Sociedad Ltda
Avenida de Montero Ríos 22, VICO

Gran Tintorería «España»

Director propietario: ANTONIO PEREZ GANIES
Sucursal Central: PLAZUELA DE FEIJOO, 3
Talleres modelo a vapor: CAMINO DE RAMIREZ
Santiago de Compostela

Telefonos 117, Talleres. 537, Sucursal Coruña.

Ejecución de toda clase de trabajos de tintes, limpieza y quitamanchas, con INCOMPARABLE PERFECCION, ECONOMIA Y PRONTITUD...

PLISADOS Y PLEGADOS

Quien quiere ganarse 800 pesetas

con poco trabajo puede conseguirlo, molestándose en escribir al Apartado de Correos, 813, de Madrid, de donde recibirá inmediata contestación diciéndole lo que tiene que hacer para ello.

Gran Champan GALICIA

Unico que compite ventajosamente con las mejores marcas extranjeras.

SANATORIO QUIRURGICO DE SANTIAGO DE GALICIA BALTAR-VARELA

FUNDADO EN 1908 POR

D. Angel Baltar Cortés y D. Manuel Varela Radó

Cirujano de número del Gran Hospital Catedrático de Obstetricia y Ginecología, actualmente de Obstetricia de Madrid

En este establecimiento se practican por su director Sr. Baltar toda clase de operaciones de cirugía general y especial...

El Sanatorio, que está admirablemente situado, cuenta con Hermanas de la Caridad, servicio facultativo permanente, rayos X, laboratorio, etc.

Mala Real Inglesa

VAPORES CORREOS RÁPIDOS

Línea de América del Sur

Próximas salidas del puerto de VILLAGARCIA directamente para RIO DE JANEIRO, SANTOS y BUENOS AIRES

El 22 de Octubre de 1924 el lujoso vapor correo

DESNA

El 5 de Noviembre el lujoso vapor correo

DEMERRARA

El 19 de Noviembre el lujoso vapor correo

DISADO

Estos espléndidos vapores harán el viaje de VILLAGARCIA a BUENOS AIRES en DIECIOCHO DIAS.

Admiten pasajeros de primera, intermedia y tercera clase, para los puertos arriba citados. Precio del pasaje en CLASE INTERMEDIA. . . . Libras 26 TERCERA CLASE. . . . pesetas 472'60

Aviso importante

Disponen estos espléndidos y acreditados vapores, de camarotes de dos, cuatro y seis literas, completamente independientes.

Cuenta además, con Comedor, Salón de Fumar y General de Conversación, para los pasajeros de tercera clase y llevan para el servicio exclusivo de éstos, Médico, Cocinero y Camareros españoles.

En la Agencia de esta acreditada Compañía están a disposición de los señores pasajeros, planos, fotografías etc.; de esta espléndida acomodación, así como también de la de Cámara, y se facilitan GRATIS cuantos informes puedan precisar los que deseen marchar a América.

NOTA: Todos los pasajeros menores de 15 años que se dirijan a Buenos Aires precisan el certificado de nacimiento, aunque viajen en compañía de sus padres.

AGENTE EN VILLAGARCIA:

Estanislao Durán

Calle de Calderón, núm. 5.—VILLAGARCIA

EL GAITERO

Es lamarca conocida en casi todos los mercados del mundo porque con ella se distingue la rica SIDRA CHAMPAGNE asturiana, elaborada por la Sociedad Anónima Valle, Ballina y Fernández de Villavieja (Asturia).

Esqueletos de defunción se reciben hasta las seis de la tarde

VAPORES-CORREOS ESPAÑOLES



Compañía Transatlántica

Línea de Cuba Mexico

Servicios rapidísimos de este puerto a los de Habana y Veracruz por los nuevos y magníficos vapores-correos de 16.000 toneladas, movidos por turbinas, dos hélices; construidos en los Astilleros de Ferrol y Sestao (Bilbao).

El 21 de Octubre saldrá del puerto de CORUÑA el vapor correo

«CRISTOBAL COLON»

Su Capitán D. EDUARDO DE FANO

admitiendo pasaje y carga para dichas puertos, siendo el precio en 3.ª ordinaria para Habana pesetas 549'50 y Veracruz ptas. 592'75.

Incluido impuestos.

En los expresados vapores se admiten pasajes de todas clases, y carga con conocimiento directo para SANTIAGO DE CUBA a trasbordar en Habana a vapores de la misma Compañía que hacen el servicio de Venezuela- Colombia y Pacífico

Línea de Buenos Aires

El día 1 de Octubre próximo saldrá de dicho puerto el vapor

SAN CARLOS

admitiendo pasaje y carga para Rio Janeiro, Montevideo y Buenos Aires, a trasbordar enádiz al magnífico vapor correo «INFANTA ISABEL DE BORBON»

El precio del pasaje para dichos puertos en TERCERA ORDINARIA es de pesetas 432'60 (incluidos los impuestos).

Línea de Filipinas Extremo-Oriente

El día 10 de Octubre saldrá del mismo puerto el vapor

«ISLA DE PANAY»

para los de Vigo, Lisboa, Cádiz, Cartagena, Valencia y Barcelona; y de estepuerto el 6 de Septiembre para Port-Saïd, Suez, Colombo, Singapur, Manila, Hong-Kong, Shanghai, Nankai, Kobe y Yokohama, admitiendo pasaje para todos los referidos puertos, y carga solamente para los de Asia, Africa y Oceanía.

Los niños mayores de DIEZ años, pagarán pasaje entero.

Los de CINCO a DIEZ años, medio pasaje.

Los de DOS a CINCO años, cuarto pasaje.

Los menores de DOS años, uno gratis por familia, y los demás comprendidos en esta edad, pagarán cuarto pasaje, siendo necesario para acreditar la edad de los niños menores de diez años, se exhiba certificación de la partida de nacimiento, debidamente autorizada.

Se advierte a los pasajeros que, con el fin de tramitar la documentación que se requiere para embarcar con destino a la República Argentina, está dispuesto por el Consulado de dicha República la presentación forzosa de la misma CINCO DIAS ANTES al de la salida del buque, para ser visada.

Para más informes, dirigirse a la Agencia de la COMPAÑIA TRASATLANTICA, RIEGO DE AGUA, 3 y 5.—CORUÑA.

NOTA.—El embarque de pasajeros y sus equipajes, es por cuenta de la Compañía.



Amigo DÉBIL

Fortalece Pronto  
Elixir CALLOL

Fórmula aprobada y recomendada por la Real Academia de Medicina y Cirugía

Más de 9000 Médicos en España recetan toman o han tomado ellos o sus familias ELIXIR CALLOL

El que lo ensaya agradecerá lo propaga Pruebalo

DE GUSTO AGRADABLE

Y EFECTO RÁPIDO

— PÍDASE EN FARMACIAS Y DROGUERÍAS —



Es el mejor tónico y nutritivo para convalecientes, personas débiles. Recomendado contra la inapetencia, malas digestiones, anemia, tisis, raquitismo. Pídase en farmacias y en la del autor, León 13, Madrid.

SOLUCION BENEDICTO

DE GLICERO-FOSFATO DE CAL, CON CREOSOTAL

INFALIBLE CONTRA LA TUBERCULOSIS, CATARROS CRÓNICOS, BRONQUITIS Y DEBILIDAD GENERAL

— DEVENTA EN PRINCIPALES FARMACIAS Y DROGUERÍAS —

DEPÓSITO: DR. BENEDICTO, SAN BERNARDO, 41 MADRID

Trjetas de visita a precio a módicos

Compañía Generale Transatlantique

Línea extrarápida de Cuba y México

Directamente para la Habana y Veracruz, saldrá de Vigo el día 7 de Octubre el rápido y magnífico vapor correo francés de gran porte

«CUBA»

Admite pasajeros de lujo, 1.ª, 2.ª y 3.ª preferencia y 3.ª clase en camarotes sin aumento de precio.

Precios del billete: En 3.ª clase a la Habana. Ptas. 549'50 » a Veracruz » 532'80

Precios de Cámara (sin impuestos)

Primera clase para la Habana pesetas 1.650 a 5.000, Veracruz 1.800 a 5.250. Segunda clase 1.200 y 1.400, Veracruz 1.250 y 1.425.

En 3.ª preferencia, Habana 843'25 Veracruz 886'55.

Línea rápida de Cuba y Estados Unidos

Para la Habana y Houston, saldrá de Villagarcía el 17 de Octubre el magnífico y rápido vapor correo francés «DE LA SALLE»

Admitiendo pasajeros de cámara, 3.ª preferencia y tercera clase.

Todos los pasajeros de tercera clase van instalados en camarotes independientes sin aumento de precio

Precio del billete

En 3.ª clase a la Habana en camarotes pesetas 549'50

En 3.ª preferencia, a la Habana, 843'25

Cámara p. 1.283'15, 1.313'15 y 1.338'15

A Houston 3.ª clase en camarotes 582'80

En 3.ª preferencia idem ptas. 886'55

Cámara, 1.323'15, 1.348'15 y 1.373'15

Más 8 dólares de impuesto americano

No se admitirá ninguna solicitud de plazas sin previo depósito de 100 Ptas.

Es necesario presentarse en esta Agencia cinco días antes de la salida de los vapores, después de concedida la plaza.

Para informes:

ANTONIO CONDE, HIJOS

(Apartado núm. 14).—VIGO

C.º Sud-Atlantique

Chargeurs Réunis

Vapores de gran lujo extra-rápidos

Para Lisboa, Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires, saldrán de VIGO los siguientes vapores de 26.000 toneladas de fuerza y cuatro hélices:

12 de Octubre MASSILIA

9 de Noviembre LUTETIA

Admiten pasajeros de gran lujo, primera, segunda, intermedia y tercera clase.

Precio del billete en tercera clase ( ) pesetas 482'80.

LÍNEA DE VAPORES RÁPIDOS

Salidas de Vigo

Para Dakar, Río de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires, saldrá de VIGO los siguientes vapores

28 de Septiembre QUESSANT

10 de Octubre EUBEE

20 de Octubre CEYLAN

28 de Octubre LIPARI

Admitiendo pasajeros de 1.ª, 2.ª, 3.ª preferencia y 3.ª en camarotes y 3.ª clase.

Precio en tercera clase preferencia en camarotes, comedores y salón de conversación. ptas. 616'80

En tercera en camarotes. ptas. 482'80

3.ª clase corriente ptas. 452'80

Salidas de Coruña

Para Dakar, Río de Janeiro, Montevideo y BUENOS AIRES

9 de Octubre EUBEE

Para Dakar, Pernambuco, Bahía, Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires:

27 de Octubre ALBA

Salidas de Villagarcía

Para Dakar, Río de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires

20 de Octubre CEYLAN

NOTA.—Niños menores de dos años, gratis. De dos a diez años un camarote, medio pasaje. De diez años en adelante, pasaje entero.

No se admitirá ninguna solicitud de plaza sin previo depósito de 150 ptas.

Es necesario presentarse en esta Agencia CINCO DIAS antes de la salida de los vapores, después de concedida la plaza.

ADVERTENCIA IMPORTANTE

Todos los niños menores de 15 años que se dirija a la República Argentina, deberán traer por separado, la partida de nacimiento del Registro Civil. No podrán embarcar si no van precisamente acompañados de sus padres.

Para informes dirigirse a los agentes generales en España:

ANTONIO CONDE HIJOS

Calle Luis Taboada, número 4.—VIGO

La Coruña.—Plaza de Orense, 2-A

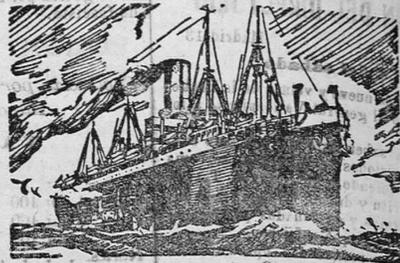
Villagarcía, Calle de la Marina 29 y 31

El que se anuncia más vende

Anúnciese usted en este periódico y verá aumentar su negocio considerablemente

LLOYD NORTE ALEMAN BREMEN

Línea de Brasil Argentina



Directamente para Lisboa, Madeira, Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires saldrán de Villagarcía los rápidos vapores de gran porte

Vapor GOTHA	día 9 de Octubre	463
» » YORK	» 2 de Octubre	473
» » SIERRA VENTANA	» 15 de »	473
» » WESER	» 23 de »	483
» » SIERRA MORENA	» 29 de »	473
» » SIERRA NEVADA	» 5 de Noviembre	473
» » KOLN	» 20 de »	463
» » SIERRA CORDOVA	» 26 de »	483
» » CREFELD	» 11 de Diciembre	463
» » SIERRA VENTANA	» 17 de »	483

Los vapores tipo Sierra admiten pasajeros de primera y tercera clase.

Los vapores tipo «Kohn» admiten pasajeros de intermedia y tercera clase.

RESERVA DE LOCALIDADES.—Los pasajes de tercera clase ordinaria reservados previo depósito en esta Agencia de 250 pesetas y los de primera y segunda clase mediante una garantía correspondiente al 25 por 100 de sus importes.

Para tener tiempo a tramitar todos los requisitos que determinan las vigentes disposiciones de emigración, es necesario que los pasajeros se presenten en esta Agencia con CINCO O MAS DIAS de anticipación a la fecha de salida del vapor.

Estos vapores están dotados de los adelantos y confort que exigen los de más reciente construcción para proporcionar a los pasajeros un viaje rápido con toda clase de comodidades. Alimentación abundante y trato esmerado, que poscen grandes comedores para servicio de tercera clase servidos por camareros uniformados.

Para toda clase de informes respecto a fechas de salida, precios del pasaje, etc. dirigirse al Agente general de la Compañía en España

LUIS G. REBOREDO ISLA

VILLAGARCÍA

Marina, 14.

VIGO

García Ojillo

Dirección en Buenos Aires, CAGALLO, 336

P. S. N. C.

Compañía del Pacífico

Vapores correos de tres hélices

SALIDAS REGULARES DE VIGO PARA LOS PUERTOS DEL BRASIL, URUGUAY, ARGENTINA, CHILE, PERU, ECUADOR, PANAMA Y CUBA

Línea Brasil, Río de la Plata, Chile, Perú (Via Estrecho Magallanes)

Saldrán de este puerto los vapores siguientes:

9 de Diciembre ORTIGA

Admitiendo pasajeros de 1.ª, 2.ª, y 3.ª clase para Río Janeiro, Santos, Montevideo, Buenos Aires, Punta Arenas, Coronel, Talcahuano, Valparaíso, Coquimbo, Antofagasta, Iquique, Arica, Mollendo, y Callao, así como carga para los mismos destinos y para puertos de la Patagonia (con trasbordo en Punta Arenas) Pisco, Salaverry, Pacasmayo, Duen, Paña y Quayaquil con con gimiento directo desde Vigo.

Precio en tercera clase para Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires, Vapores «Oropesa». Ptas. 482'80. En camarote cerrado 502'80. «Ortega». 462'80 Ptas. En camarote cerrado 482'80

Acomodación en camarotes cerrados 40 camas.

Línea de Cuba, Panamá, Pacífico

(Via Canal Panamá) Próximas salidas:

28 de Octubre OROYA

11 de Noviembre ORIANA

Admitiendo pasajeros de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase para los puertos de la Habana, Panamá, Perú y Chile.

Precio para la Habana, OROYA primera clase, Ptas. 1.600.—Segunda clase, Ptas. 965.—Tercera clase, Ptas. 549'50.—Incluidos los impuestos.

ORIANA, primera clase, Ptas. 1.600.—Segunda clase, Ptas. 865.—Tercera clase pesetas 539'50.

Incluidos todos los impuestos. Los pasajeros deberán presentarse en esta Agencia con cuatro días de anticipación a la fecha de salida.

Los pasajeros de tercera clase deben dirigirse directamente a esta Agencia sin utilizar intermediarios prohibidos por la Ley.

Línea de Liverpool

Para La Pallice (Francia) y Liverpool.

Viajes combinados con trasbordo en Inglaterra para los puertos de los Estados Unidos de Norte América.

Para informes dirigirse a los agentes de la Compañía

RODRIGOS DE JOKH PASTOR.—VICO.

la máquina predilecta Continental

Compárese el trabajo de la MAQUINA CONTINENTAL con cualquiera otra marca, y se convencerá que es la mejor y más completa de las máquinas de escribir.

Pídaa a prueba a los agentes exclusivos:

ORBIS, S. A., MADRID.—HORTALEZA, TELEFONO 44-58 M.

BARCELONA: Claris, 5.—VALENCIA, Mar, 8.—BILBAO, Ledesma, 18

Procedentes de cambio por la sin par máquina de escribir CONTINENTAL se venden máquinas de ocasión de todos los sistemas, en inmejorables condiciones. Accesorios para toda clase de máquinas para oficina.—Pídase precio y condiciones para instalaciones completas

